

MEILLEURS VOEUX POUR L'ANNÉE 2015



www.mairieaumetz.com

DATE _____

1856 €

TELETHON

PAYEZ A L'ORDRE DE _____

MERCI A TOUS!!

POUR _____

Signature _____

Aumetz
de A à Z



JOURNAL
MUNICIPAL
D'INFORMATION

JANVIER 2015 N° 159

SOMMAIRE

. Sommaire, Agenda du Maire, Edito	3
. Conseil municipal.....	4-5-6
. Vie municipale.....	7-8-9-10-11
. Calendrier 2015,	12
- Infos	13
. Mediathèque.....	14
. Travaux & réalisations.....	15
. Vie associative.....	16-17-18-19
. A venir, État civil.....	20



AGENDA DU MAIRE

OCTOBRE

- 29 – Réunion de travaux MATEC
- 29 – Rencontre Territoriale Régionale – CADT (Briey)

NOVEMBRE

- 3 – Réunion SODEVAM
- 3 – Festival du Film Italien (Aumetz)
- 4 – Commission Communication (CCPHVA)
- 7 – Permanence municipale
- 9 – Concert d'Automne de l'Harmonie d'Aumetz
- 11 – Cérémonie de la Journée du Souvenir du 11 Novembre
- 12 – Réception du Cercle de Généalogie Yutz 3 Frontières – Bureau des Adjoints – Rencontre du nouveau Capitaine des Pompiers -
- 13 – Réunion AGAPE - Permanence municipale - Conseil Communautaire CCPHVA (Russange)
- 17 – Permanence municipale – Bureau municipal
- 19 – Réunion d'Information Publique sur la Carrière d'Audun-le-Tiche (MJC Audun-le-Tiche)
- 20 – Assemblée Générale de l'AGAPE (Mairie)
- 21 – Réunion SODEVAM - Pot de l'amitié U.S.A. Football – Sainte-Barbe Amicale des Anciens Sapeurs-Pompiers (Foyer Paroissial)
- 22 – Moules-Frites U.S.A. Football (Salle de Spectacles)
- 25 – Bureau des Adjoints

DECEMBRE

- 1 – Bureau municipal
- 2 – GECT et orientations stratégiques (BERGEM)
- 3 – Conseil d'Administration du SMTOM (Villers-la-Montagne)
- 4 – Permanence municipale – Réunion CALM – Commission Transports (CCPHVA)
- 5 – Saint-Nicolas de la Mairie (Salle de Spectacles)
- 6 – Tournoi de Poker du Téléthon (Mairie)
- 9 – Bureau des Adjoints – Rencontre Multi-Accueil – Marché de Noël de l'école primaire
- 10 – Assemblée Générale de la MATEC (Augny)
- 11 – Gouter de Noël municipal (Mairie)
- 12 – Réception des clés des locaux de l'U.S.A. Pétanque
- 18 – Permanence municipale
- 19 – Pot d'Installation de PABATE, Sénateur mosellan (Metz) – Conseil Municipal
- 22 – Bureau municipal

Cher(e) Aumessois et Aumessoises, je vous présente au nom de toute l'équipe municipale, mes meilleurs vœux pour l'année 2015.

Cette année a commencé par des événements tragiques, mais paradoxalement ces événements sont source d'espoir pour l'avenir.

Le peuple de FRANCE s'est levé pour dire non à l'extrémisme, au fanatisme, à l'obscurantisme.

Il s'est levé pour défendre les principes qui fondent la République : la laïcité et la liberté d'expression.

Il s'est levé avec dignité sans faire d'amalgame entre ces barbares sanguinaires et l'immense majorité des musulmans qui pratiquent leur religion dans le respect des autres et de la laïcité.

Autre lueur qui éclaire le monde à l'aube de cette année : la victoire de SYRIZA en Grèce.

C'est encore une fois le peuple qui s'est levé pour dire non à l'austérité imposée par l'Europe et le FMI aux Grecs.

Mes chers concitoyens, l'équipe municipale est au travail et prépare l'année 2015 qui sera une année de transition au point de vue investissement.

L'accent va être porté sur les économies d'énergie dans les écoles primaire et maternelle, ainsi qu'au gymnase.

Il nous faut aussi remplacer une partie du matériel vieillissant de l'équipe technique. Deux grands projets sont à l'étude : la rénovation de l'ancien cinéma pour le transformer en salle multi-fonctions et la création d'un nouveau quartier près du Bricomarché à l'entrée d'AUMETZ.

Pour finir cet éditorial, je vous renouvelle mes vœux de prospérité et de bonheur pour cette nouvelle année.

Gilles DESTREMONT, Maire d'AUMETZ



JANVIER

- 6 – Rencontre EPA / CHU Brabois
- 9 – Réunion SODEVAM – Cérémonie des Vœux Aumetz
- 12 – Bureau municipal
- 14 – Cérémonie des Vœux Villerupt
- 15 – Commission consultative communale de chasse – Réception du Téléthon
- 16 – Réunion Urbanisme – Cérémonie des Vœux de la Sous-Préfecture de Thionville (Thionville) - Cérémonie des Vœux Audun-le-Tiche
- 17 – Inauguration 14ème salon des métiers d'Arts et d'Artistes (Errouville) – Cérémonie des Vœux Crusnes (Crusnes) – Apéritif de l'amitié de l'AFFI (Salle de Spectacles)
- 18 – Cérémonie des Vœux de Rochonvillers – Befana de l'AFFI (Salle de Spectacles)
- 19 – Comité Syndical du SEAFF (Fontoy)
- 20 – Conseil des Maires CCPHVA (Collège Aumetz)
- 21 – Commission Finances (CCPHVA)
- 23 – Permanence municipale
- 24 – Cérémonie des Vœux Fontoy
- 25 – Théâtre du Comité des Fêtes (Salle de Spectacles)
- 26 – Bureau municipal
- 27 – Réunion Travaux Préparatoires
- 30 – Réunion Travaux – Conseil Municipal
- 31 – Permanence municipale

SEANCE DU 29 OCTOBRE 2014

Le Conseil Municipal, légalement convoqué, s'est réuni à la Mairie en séance publique sous la présidence de Monsieur Gilles DESTREMONT, Maire.

Etaient présents : M. DESTREMONT Gilles, Maire
M. LAURENT Maurice - M. PITUELLO Henri
Mme LEBRUN Marie - M. RISSER Patrick
M. BOURGUIGNON Nicolas
- Mme HUBERT Bernadette
Mme CANGINI Isabelle - M. RIGHETTI Sébastien
M. KOGOSEK David - Mme HUBERT Amandine
Mme LEGER Céline - M. SCHROEDER Jean-Marie.
Formant la majorité des membres en exercice.

(Arrivée de Monsieur LAURENT Maurice à 19h35, début de présentation du point 2014/73)

Absent excusé ayant donné pouvoir :
Mme RENNIE Madeleine à M. DESTREMONT Gilles
M. ANGELI Hervé à Mme LEBRUN Marie
Mme SPANIOL Paola à M. LAURENT Maurice
Mme KRANTIC Véronique à M. PITUELLO Henri
M. GASCHEN Emmanuel à M. RIGHETTI Sébastien
Mme CHARY Marie-Paule à M. SCHROEDER Jean-Marie

Mme HUBERT Amandine a été élue Secrétaire de séance. Approbation à l'unanimité du procès-verbal du conseil municipal du 11 septembre 2014. INFORMATION sur l'utilisation des délégations données à Monsieur le Maire : Néant.

LE CONSEIL MUNICIPAL, après en avoir délibéré :

N°2014/69 - Motion de Soutien de la Commune d'Aumetz au Conseil Général de la Moselle et à son maintien dans l'organisation territoriale.

A l'UNANIMITE.

- REAFFIRME :

- Son opposition ferme à la suppression du Conseil Général ;
- Son attachement aux services départementaux et à l'action de ses agents ;
- Le rôle essentiel du Conseil général de Moselle en matière d'équité territoriale, de soutien aux services publics de proximité et au maintien de l'ingénierie publique en liaison avec les intercommunalités ;
- Son souhait que l'Etat concentre ses efforts sur des réformes utiles plutôt que de produire de la confusion et de l'incertitude pour les élus concernant l'organisation territoriale ;
- Dénonce solennellement la campagne trop orientée menée au plus haut niveau pour faire croire à nos concitoyens qu'ils gagneraient à perdre leurs services publics locaux ;
- S'associe solidairement à la démarche des élus de toute la France ;
- Appelle à la prise de conscience des habitants, des associations, des représentants du monde économique, social, de la santé et organismes professionnels pour s'associer à cette démarche ;

N°2014/70 - Motion d'Opposition au Projet du Gouvernement de supprimer les dotations aux communes pour les distribuer aux intercommunalités.
PAR 16 Voix Pour et 1 ABSTENTION (Monsieur RISSER Patrick).

- REAFFIRME :

- Son opposition ferme au transfert des dotations aux communes vers les intercommunalités ;
- Son rejet d'une mise sous tutelle des communes par les intercommunalités ;
- Son attachement à la libre administration communale ;
- Sa crainte sur l'effective application d'une solidarité financière de la part des intercommunalités où le poids des communes rurales est de plus en plus réduit ;
- Sa volonté d'un meilleur fonctionnement de l'action publique qui passe par la péréquation ;
- Son souhait que l'Etat concentre ses efforts sur des réformes utiles comme la réforme de la DGF, avec une simplification et une plus grande équité entre les communes ;
- S'associe solidairement à la démarche des élus de toute la France et notamment à l'initiative de l'Association des Maires Ruraux de France ;

N°2014/71 - Modification du taux de la Taxe d'Aménagement.

A l'UNANIMITE,

- **DECIDE** d'instituer, à compter du 1er janvier 2015, la taxe d'aménagement au taux de 4,00 % sur l'ensemble du territoire communal,
- **DONNE** Pouvoir à Monsieur le Maire afin de poursuivre l'exécution de la présente délibération, valable pour une durée d'un an reconductible de plein droit,
- **CHARGE** Monsieur le Maire de transmettre la présente délibération au service de l'état chargé de l'urbanisme dans le département au plus tard le 1er jour du 2ème mois suivant son adoption.

N°2014/72 - Actualisation de la Taxe Communale sur la Consommation Finale d'Electricité.

A l'UNANIMITE,

- **APPROUVE** l'actualisation de la Taxe Communale sur la Consommation Finale d'Electricité (TCCFE),
 - **DECIDE** de fixer à 8 pour l'année 2016 le coefficient multiplicateur appliqué aux deux tarifs de référence de la Taxe Communale sur la Consommation Finale d'Electricité (TCCFE) mentionnés à l'article L. 3333-3,
 - **DECIDE** d'actualiser ce coefficient multiplicateur selon les modalités prévues à l'article L. 2333-4 (valeur annuelle de l'indice de consommation hors tabac). Le montant d'actualisation du coefficient ainsi indexé sera arrondi à la 2ème décimale la plus proche.
- La moyenne annuelle de la valeur des prix à la consommation hors tabac 2013 étant connue, les nouvelles limites actualisées du coefficient multiplicateur de la taxe peuvent être déterminées de la manière suivante :

$$8 \times \frac{\text{IMPC 2013}(125,43)}{\text{IMPC 2009}(118,04)} = 8,50$$

- **DECIDE** que, sauf autre délibération prise avant le 1er octobre 2015, le coefficient multiplicateur unique de la Taxe Communale sur la Consommation Finale d'Electricité pour les consommations d'électricité effectuées sur le territoire de

la commune d'Aumetz sera de 8,50 à compter du 1er janvier 2016.

N°2014/73 - Approbation de la modification des statuts de la CCPHVA : Elaboration des documents d'urbanisme.

A l'UNANIMITE,

- **APPROUVE** la nouvelle rédaction de la compétence obligatoire «Aménagement de l'espace» telle que proposée ci-après : «Dans le cadre de l'exercice de la compétence «Aménagement de l'espace», la Communauté de Communes est compétente pour l'élaboration des documents d'urbanisme : Plan Local d'Urbanisme ou documents en tenant lieu».

N°2014/74 - Approbation du rapport annuel d'activité sur le prix et la qualité des services publics de l'eau potable et de l'assainissement « Exercice 2013 » du Syndicat Eau et Assainissement de Fontoy - vallée de la Fensch (SEAFF), accompagné du compte administratif 2013 « section Eau » du Syndicat, et du compte administratif 2013 « section Assainissement » du Syndicat.

A l'UNANIMITE,

- **APPROUVE** le rapport d'activités 2013 du SEAFF.

N°2014/75 - Remboursement au personnel communal de la visite médicale des permis poids lourds.

A l'UNANIMITE,

- **DECIDE** le remboursement aux agents concernés des frais d'honoraires médicaux relatifs à la visite médicale obligatoire pour le renouvellement du permis poids lourds sur production d'un justificatif de paiement.

N°2014/76 - Délégation de signature pour les actes administratifs dans le cadre de transactions immobilières.

A l'UNANIMITE,

- **DESIGNE** Monsieur LAURENT Maurice, 1er Adjoint au Maire, pour représenter la commune d'Aumetz dans tous les actes administratifs réalisés dans le cadre de transactions immobilières qui seront passés durant le mandat en cours,
- **AUTORISE** Monsieur LAURENT Maurice à signer les actes correspondants ainsi que toutes pièces nécessaires au bon déroulement des différents dossiers relatifs à ceux-ci,

N°2014/77 - Renouvellement du bail commercial des locaux communaux abritant la Poste d'Aumetz.

A l'UNANIMITE,

- **ACCEPTE** la relocation des locaux communaux abritant la Poste d'Aumetz aux conditions telles qu'indiquées dans le projet de bail fourni par la Direction Régionale de la Poste de Nancy (Poste Immo),
- **FIXE** le loyer annuel hors charges à 3.740,00 € indexé sur l'Indice trimestriel des Loyers Commerciaux (ILC), payable trimestriellement,
- **FIXE** le montant de la provision pour charges annuelles à 1.000,00 €. Le versement de cette provision se fera trimestriellement par quart en même temps que le versement du loyer.
- **DECIDE** que les travaux demandés à l'article 8 du bail seront exécutés ou fait exécutés par le bailleur,

- **DECIDE** qu'un Diagnostic de Performance Énergétique (DPE) sera réalisé et qu'un état des lieux des locaux loués sera réalisé avec l'Inspecteur de Parc de la Poste et un représentant de la Mairie,
- **AUTORISE** Monsieur le Maire à signer le bail commercial relatif à cette location ainsi que toutes pièces s'y rapportant,

Monsieur Jean-Marie SCHROEDER, Conseiller Municipal, souhaite quant à lui savoir ce que devient le local situé au 1er étage, occupé auparavant par les bureaux de la CCPHVA. Monsieur le Maire l'informe que, depuis qu'il est vacant, la mairie a cherché un repreneur, sans succès. Une étude est en cours afin de chiffrer les coûts que représenteraient les travaux pour transformer ce local en appartement. Les crédits nécessaires seront éventuellement inscrits au budget 2015.

N°2014/78 - Procédure de location de la chasse sur le ban communal d'Aumetz.

A l'UNANIMITE,

- **DECIDE** que l'affectation du produit de la chasse aille de droit aux propriétaires, conformément au résultat de la réunion où les propriétaires ont eu à se prononcer.

- **ACCEPTE** les réserves et enclaves de chasse suivantes, validées par la Commission Consultative Communale de la Chasse :

- Lot N° 1 : Ni réserve, ni enclave,
- Lot N° 2 : Réserve de 31 ha 44 a 01 ca au profit du Groupement Forestier d'Hunolstein,

Enclave de 16 ha 00 a 00 ca au profit du

Groupement Forestier d'Hunolstein,

- Lot N° 3 : Réserve de 27 ha 02 a 41 ca au

profit du GFA Grosbourg, Gérant : M.

Nicolas BOURGUIGNON, pas d'enclave.

- **FIXE** la consistance des lots de la manière suivante :

- Lot N° 1 : 207 ha 58 a 64 ca dont 127 ha 77 a 15 ca de plaine, 78 ha 52 a 86 ca de forêt (dont 20 ha en régénération), 1 ha 28 a 63 ca de haie, taillis et friches,

- Lot N° 2 : 372 ha 01 a 40 ca dont 31 ha 60 a 00 ca de réserve et 16 ha 00 a 00 ca d'enclave, ramenant le lot N° 2 à 324 ha 41 a et 40 ca dont 38 ha 77 a 54 ca de forêt, 281 ha 86 a 46 ca de plaine, 3 ha 77 a 40 ca de haie, taillis et friches.

- Lot N° 3 : 368 ha 70 a 39 ca dont 27 ha 02 a 41 ca de réserve, ramenant le lot N° 3 à 341 ha 67 a et 98 ca de plaine.

- **DECIDE** que la location des différents lots se fera de la manière suivante :

- Lot n° 1 : Vu la demande de Monsieur PIERRE Norbert, locataire depuis plus de 3 ans, validée par la Commission Consultative Communale de la Chasse, de Gré à Gré au prix de 5.000 € annuel.

- Lot n° 2 : Vu la demande de Monsieur EHLINGER André, locataire depuis plus de 3 ans, validée par la Commission Consultative Communale de la Chasse, de Gré à Gré au prix de 2.250 € annuel.

- Lot n° 3 : Vu le courrier de Monsieur PIAZZA Onofrio qui informe la Mairie qu'il ne souhaite pas reprendre sa location de Gré à Gré et ne souhaite pas revendiquer son droit de priorité à la prochaine adjudication, le mode de location de ce lot sera l'appel d'offres avec une mise à prix fixée à 350 € annuel.

- **AUTORISE** Monsieur le Maire à signer les conventions de Gré à Gré avec Messieurs PIERRE et EHLINGER.

- **DECIDE** que si la location des lots 1 et/ou 2 était refusée en mode de Gré à Gré par les intéressés aux prix indiqués ci-dessus, le mode de location de ces lots serait alors l'adjudication publique aux prix proposés pour le Gré à Gré pour chacun des lots.

- **DECIDE** que, dans un souci de sécurité des personnes et des biens, les clauses spéciales définies ci-dessous sont à inclure dans le cahier des charges :

1 - Interdiction de chasser les jours de classe sur les terrains situés à moins de 400 mètres du collège.

2 - Interdiction de chasser deux samedis et deux dimanches par mois ainsi que la moitié des vacances de la Toussaint, de Noël, de Février et de Pâques afin de permettre aux promeneurs, randonneurs, et sportifs amateurs de ski de fond de circuler librement.

3 - Obligation aux adjudicataires de faire insérer dans la presse locale la plus diffusée sur le territoire (Le Républicain Lorrain) l'annonce du jour de la chasse, ses horaires d'ouverture et de fermeture ainsi que le lieu concerné (lot).

4 - En ce qui concerne la chasse dans la forêt, l'obligation aux adjudicataires de poser des panneaux amovibles signalant le danger de pénétrer dans la forêt. Ces panneaux devront être posés le jour de la chasse, avant son ouverture et être enlevés à la fin, sur les entrées de la forêt d'Aumetz, à savoir :

Lot N° 3 : en forêt dite «d'Audun-le-Tiche», un panneau sur le chemin à l'entrée de la forêt situé sur le «Chemin Blanc» à 750 m environ de la D 15, un deuxième à l'entrée de la forêt au premier chemin proche de la sortie de la départementale déclassée, et le troisième à l'entrée de la route forestière séparant la forêt d'Aumetz et celle d'Audun-le-Tiche.

Lot N° 2 : un panneau à l'entrée chemin du Fond de la Pierreuse, un deuxième au carrefour des chemins de NONDKEIL et BURE, un troisième sur le chemin derrière l'ex «poudrière», et un quatrième sur le chemin de la mine.

5 - Respecter impérativement toutes les règles législatives et réglementaires régissant la chasse et plus particulièrement les dispositions nationales et préfectorales interdisant le tir à proximité des habitations.

N°2014/79 - Approbation de la modification des statuts du SIVU « Fourrière du Jolibois » à Moineville : retrait de la commune de THIL.

A l'UNANIMITE,

- **EMET** un avis favorable au retrait de la commune de THIL du SIVU « Fourrière du Jolibois » à Moineville,

N°2014/80 - Avis sur la demande d'autorisation présentée par la Société COGESUD pour l'exploitation d'un gisement de matériaux calcaires et la mise en place d'une installation de traitement sur le territoire de la commune d'Audun-le-Tiche.

PAR 18 VOIX
CONTRE ET 1 ABSTENTION
(Monsieur Patrick RISSER)

- **SE PRONONCE CONTRE CE PROJET**

Pour les principales raisons suivantes :

- Augmentation du risque «accidentogène» sur la RD 16 en raison d'un tourne à gauche à réaliser sur cet axe très fréquenté et de la sortie d'Aumetz vers la bretelle de l'A30,

- Augmentation du risque «accidentogène» sur la RD 16 en raison d'une circulation accrue de poids lourds,

- Dévalorisation du secteur pour les actuels et futurs résidents en raison de nuisances visuelles et phoniques,

- Disparition de terres agricoles,
- Méconnaissance de l'impact écologique et humain en cas de catastrophes naturelles futures,

- Méconnaissance de l'impact à long terme sur le sous-sol des tirs de mines.

- **CHARGE** Monsieur le Maire d'informer Monsieur le Préfet ainsi que le commissaire enquêteur de l'avis émis sur ce projet.

N°2014/81 - Election d'un représentant de la commune à l'EHPAD «Angel Filipetti» d'Audun-le-Tiche.

- **PROCEDE**, conformément au CGCT, à la désignation de son représentant à l'EHPAD «Angel Filipetti» d'Audun-le-Tiche,

Nombre de votants : 19

Nombre de suffrages exprimés : 19

A obtenu l'unanimité : Madame HUBERT Amandine

- **EST DONC ELUE** : Madame HUBERT Amandine.

- **CHARGE** Monsieur le Maire d'informer l'EHPAD «Angel Filipetti» que Madame HUBERT Amandine représentera à compter de ce jour la commune d'Aumetz dans cet organisme.

N°2014/82 - Adhésion du Sivom du Canton de Fontoy à la compétence « Transfert d'Assainissement » du Syndicat Intercommunal Eau et Assainissement de Fontoy-Vallée de la Fensch (SEAFF).

A l'UNANIMITE,

- **DECIDE** d'approuver l'adhésion du Sivom du Canton de Fontoy au SEAFF à la compétence « Transfert d'Assainissement ».

- **SOLLICITE** pour ce faire la transformation du SEAFF en syndicat mixte à la carte et demande à Monsieur le Sous-Préfet de Thionville son appui pour favoriser le transfert des réseaux intercommunaux d'assainissement du Sivom du Canton de Fontoy au SEAFF dans les meilleures conditions administratives, financières, comptables et techniques.

- **DONNE** tous pouvoirs à Monsieur le Maire pour mettre en œuvre cette adhésion et l'autorise à signer toutes pièces administratives, techniques, financières, juridiques et comptables se rapportant à la présente décision.

N°2014/83 - Dispositif d'Investissement Locatif DUFLLOT : Demande de dérogation.

A l'UNANIMITE,

- **SOLLICITE** une demande d'agrément auprès du Préfet de Région, par le biais de la Communauté de Communes Pays Haut Val d'Alzette.

- **DIVERS** : Rien n'étant plus à l'ordre du jour, la séance est close à 21 H 30.

SEANCE DU 19 DECEMBRE 2014

Le Conseil Municipal, légalement convoqué, s'est réuni à la Mairie en séance publique sous la présidence de Monsieur DESTREMONT Gilles, Maire.

Etaient présents : M. DESTREMONT Gilles, Maire - M. LAURENT Maurice - Mme RENNIE Madeleine - M. PITUELLO Henri - Mme LEBRUN Marie - M. RISSER Patrick - M. BOURGUIGNON Nicolas - Mme HUMBERT Bernadette - M. ANGELI Hervé - Mme SPANIOL Paola - Mme KRANTIC Véronique - Mme HUBERT Amandine - CHARY Marie-Paule - M. SCHROEDER Jean-Marie. Formant la majorité des membres en exercice.

Absent excusé ayant donné pouvoir : Mme CANGINI Isabelle à M. PITUELLO Henri - M. RIGHETTI Sébastien à M. DESTREMONT Gilles - M. GASCHEN Emmanuel à Mme KRANTIC Véronique - M. KOGOVSEK David à Mme RENNIE Madeleine - Mme LEGER Céline à M. LAURENT Maurice.

Mme KRANTIC Véronique a été élue Secrétaire de séance. Approbation à l'unanimité du procès-verbal du conseil municipal du 29 septembre 2014. INFORMATION sur l'utilisation des délégations données à Monsieur le Maire : Néant.

LE CONSEIL MUNICIPAL, après en avoir délibéré :

N°2014/84 - Motion de soutien aux activités de l'INCA Villerupt.

A L'UNANIMITE

- **DEMANDE** à Monsieur le Président de la République Italienne et à Monsieur le Président du Conseil des Ministres que soit annulé ce projet d'amputation des crédits du «Fondo Patronato» afin de préserver le rôle et les missions des «Patronati» comme ceux de l'INCA Villerupt.

N°2014/85 - Désignation des délégués communaux au sein du SEAFF issu de la fusion du SEAFF et du SIEACE.

A L'UNANIMITE

Section « Assainissement » :

Titulaire : M. DESTREMONT Gilles

Suppléant : M. BOURGUIGNON Nicolas

Section « Eau » : Mme SPANIOL Paola

N°2014/86 - Versement d'une subvention au Foyer Socio-Educatif du Collège d'Aumetz.

A L'UNANIMITE

- **DECIDE** qu'une subvention d'un montant de 1.725,00 € sera versée au Foyer Socio-Educatif du Collège d'Aumetz.
- **DECIDE** que cette somme sera mandatée sur le Budget Primitif 2014 de la commune au Chapitre 65, Article 6574.
- **RAPPELE** que le versement de toute subvention ne peut être effectué que sur un compte ouvert au nom de l'association bénéficiaire.

N°2014/87 - Versement d'une subvention à l'école primaire «Marie Curie» d'Aumetz pour une sortie scolaire.

A L'UNANIMITE

- **DECIDE** qu'une subvention représentant 35 % de cette sortie, soit un montant de 297,50 €, sera versé à l'association de l'école élémentaire Marie Curie d'Aumetz, après production des justificatifs de paiement de cette sortie.

- **DECIDE** que cette somme sera mandatée sur le Budget Primitif 2014 de la commune au Chapitre 65, Article 6574.

- **RAPPELE** que le versement de toute subvention ne peut être effectué que sur un compte ouvert au nom de l'association bénéficiaire.

N°2014/88 - Fixation des tarifs municipaux applicables au 1er janvier 2015.

A L'UNANIMITE,

- **DECIDE** de reconduire sans augmentation les prix appliqués en 2014.

- **DECIDE** que les tarifs suivants seront applicables à compter du 1er janvier 2015 :

Photocopies	N/B	CL
A4 Recto	0,15€	0,35€
A4 Recto/Verso	0,25€	0,50€
A3 Recto	0,30€	0,60€
A3 Recto/Verso	0,40€	0,80€
A4 Associations	0,05€	0,10€
A4 Associations Recto/Verso	0,10€	0,15€
A3 Associations	0,10€	0,15€
A3 Associations Recto/Verso	0,15€	0,20€

Bibliothèque (cotisation annuelle) :

- Cotisation > 17 ans 5,00 €
- Cotisation < 17 ans gratuit

Droits de Place : le mètre linéaire 0,60 €

Camion outillage : 35,00 €

Vendeur ambulant (pizza, divers) : 35,00 €

Cessions funéraires

- Cimetière 50 ans : 70,00 €

- Cimetière 30 ans : 50,00 €

- Cellule au Columbarium : 1.550,00 €

Salle mortuaire (par décès) : 17,50 €

Envoi de Fax (la page)

- Vers la France : 0,30 €

- Vers l'Etranger : 0,50 €

Reproduction intégrale du PLU

- Sur papier : 300,00 €

- Sur CD : 5,00 €

- **DIT** que les montants seront encaissés sur chaque régie concernée.

- **DIT** que pour la bibliothèque, la cotisation est due à chaque date anniversaire.

N°2014/89 - Fixation des tarifs de location des salles communales applicables au 1er janvier 2015.

A L'UNANIMITE,

- **DECIDE** de reconduire sans augmentation les tarifs 2014. Les prix suivants seront donc applicables à compter du 1er janvier 2015 :

- **Salle Polyvalente**

(capacité de 400 personnes maximum)

- Location pour les habitants d'Aumetz : 325,00 €

- Location pour les associations d'Aumetz * frais de gestion (salle gratuite 2 fois par an) 85,00 €

* à partir de la 3ème fois au cours de l'année 325,00 €

- Location pour les extérieurs à Aumetz (privés et associations) 650,00 €

- **Salle de l'Ancien Temple**

(capacité de 50 personnes maximum)

- Location pour les habitants d'Aumetz : 135,00 €

- Location pour les associations d'Aumetz : 75,00 €

- Location pour les extérieurs à Aumetz (privés et associations) 220,00 €

- Location pour événements exceptionnels (décès, goûters, ...) 75,00 €

N°2014/90 - Vente de terrains agricoles aux agriculteurs exploitants ceux-ci.

A L'UNANIMITE,

- **AUTORISE** la vente de la parcelle communale Section 9 parcelle n° 41/1 lieudit « FONDS DES MOULINS » pour une contenance de 09 ha 46 a 15 ca au prix de 56.769,00 € en nue-propriété au GFA du SEUGNON,

- **AUTORISE** que l'usufruitier de la vente de cette parcelle soit la SCEA AGRIDOR, représentée par Monsieur Arnaud DORION, demeurant au 21, rue de l'Hôtel de Ville 54260 LONGUYON,

- **ENTERINE** la vente du terrain désigné ci-dessus,

- **DONNE** délégation à Monsieur le Maire pour signer tous les actes relatifs à cette vente,

- **CHARGE** Maître LAPOINTE, notaire à Aumetz, de rédiger tous les actes relatifs à cette vente et de les transmettre au Pôle de l'Enregistrement et au Tribunal d'Instance pour inscription au Livre Foncier,

- **DECIDE** que les recettes relatives à cette vente seront inscrites au Budget Primitif de l'année en cours aux chapitres et articles 024 : Produit des cessions d'immobilisations,

N°2014/93 - Signature d'une convention avec Moselle Agence Technique (MATEC)

A L'UNANIMITE,

- **AUTORISE** la signature de la convention pour une prestation d'assistance technique à maître d'ouvrage pour :

- l'opération comprenant les phases :
* Etude de faisabilité pour un montant de 5.675,00 € HT,

* Etudes de maîtrise d'œuvre / consultations pour un montant de 6.850,00 € HT

* Phase travaux pour un montant de 3.540,00 € HT,

soit un montant total de 16.065,00 € HT

- l'opération d'assistance à maître d'ouvrage si le projet de réhabilitation était suivi de travaux, pour un montant de 2.730,00 € HT,

représentant un montant total de 18.795,00 € HT soit 22.554,00 € TTC.

- **DIVERS** : Rien n'étant plus à l'ordre du jour, la séance est close à 21 H 00.

CÉLÉBRATION DU 11 NOVEMBRE 2014

Honorer la mémoire de nos combattants est acte de citoyenneté importante, surtout en cette année 2014 où l'on commémore les 100 ans du début de la guerre des tranchées. C'est tout naturellement et avec beaucoup de respect que la municipalité a invité l'association des anciens combattants, pompiers, musiciens, associations culturelles et sportives locales ainsi que toute la population. Un vibrant hommage a été rendu aux combattants inhumés au cimetière « route de Crusnes » ainsi qu'un dépôt de gerbe et un office religieux a eu lieu en présence de personnalités invitées

Au traditionnel discours du Maire, Gilles DESTREMONT n'a pas manqué d'appuyer sur l'importance du devoir de mémoire constant au nom de nos morts pour la France et la liberté, afin que les citoyens puissent continuer à vivre en paix. Celle-ci, par les derniers événements Charli-hebdo, est mise à rude épreuve pour notre pays.

Un remerciement à l'ensemble des personnes présentes et une invitation au pot de la paix a clôturé cette journée placée sous le signe du souvenir.



SAINTE BARBE 2014

C'est autour d'un apéritif particulier : knaks et pains que se sont retrouvés mineurs, pompiers, associations, population et élus pour célébrer ensemble la fête de la Ste Barbe. Après l'office religieux, l'assemblée s'est réunie ensuite pour la dépose des gerbes au monument aux morts. Au son de l'harmonie municipale, ils se sont rendus dans la grande salle de la mairie où Monsieur le Maire Gilles DESTREMONT a rendu un vibrant hommage aux mineurs et pompiers avant d'inviter tous le monde à savourer le buffet.



COMMÉMORATION DE LA FIN DE LA GUERRE D'ALGÉRIE

Une fois n'est pas coutume, c'est autour de la municipalité et des représentants des anciens combattants que les familles MARQUIS et TRIDANT ont déposé les traditionnelles gerbes devant la stèle dédiée à nos deux jeunes soldats qui ont perdu la vie dans ce combat. Mr LAURENT Maurice, premier adjoint, avait fait avant le recueillement la lecture de la lettre adressée par Monsieur le secrétaire d'état aux anciens combattants. A la fin de la cérémonie tous furent invités par la municipalité dans la grande salle de la mairie pour un pot en l'honneur de la fin de la guerre d'Algérie.



ST NICOLAS DES ECOLES

Qui dit nouvelle équipe, dit nouvelle idée !

St Nicolas, au lieu de s'inviter aux écoles, est venu à la salle polyvalente.

En effet le vendredi 5 décembre, une après midi cinéma avait été organisé pour l'ensemble des écoles regroupant maternelle, primaire et IME. La projection du film « le pôle express » a suscité des éclats de rire et des yeux pétillants de joie. A l'issue la venue du St Nicolas, signalé par le tintement de sa traditionnelle clochette, a dit un mot aux enfants en leur rappelant la règle d'or : être sages !! Après ce petit discours la distribution des sachets de chocolat à chaque enfant a pu commencer. Malgré la fatigue de son long périple il a bien voulu se plier aux photos de groupe ainsi qu'une dernière visite à la crèche.

Encore un grand merci à St Nicolas et toute son équipe, à l'année prochaine !



Visite de la crèche au multi-accueil ...



... et au préau de l'école maternelle ...



...visite du personnel à l'Hôtel de Ville ...



... et la fidèle équipe des sapeurs pompiers qui accompagnent tous les ans St Nicolas lors de sa tournée !!!

TELETHON ET SOLIDARITE

Aumetz a su répondre présent.

De nombreuses animations pour récolter des dons.

Sensibles aux explications données concernant ces maladies génétiques, les enfants et les adultes ont répondu présents à toutes ces manifestations avec un enthousiasme débordant et avec une solidarité réelle. A travers quelques manifestations (tombola de l'école primaire, poker, collecte des anciens téléphones), le téléthon a ainsi pu recueillir un don important. La municipalité, en partenariat avec Mme CECCARELLI Jeanne, a pu remettre avec fierté un chèque d'un montant de

1856 Euros

Merci encore a tous et toutes pour votre généreuse participation !



Poker spécifique où les « fêrus de cartes » ont misé ... aide à la recherche médicale !



Le relais pédestre organisé par la ville de FAMECK a fait un arrêt devant les écoles à AUMETZ et a été reçu par tous les élèves du primaire



RYTHMES SCOLAIRES-TAP (Temps d'Activité Périscolaire)

Arthur, Hédia, Hicham, Asiya, Louane, Maé, Noa, Orlane, Malou, Djamaa, Maelle et Mattéo, douze élèves du CMI et CM2 ont reçu une attestation à l'initiation des gestes à porter secours dans le cadre des activités proposées par les rythmes scolaires.

A la satisfaction des formateurs de la protection civile, ces jeunes élèves ont tous participé à l'apprentissage et à l'évaluation des gestes sur les thèmes définis par l'éducation nationale : protéger, alerter, agir devant une victime inconsciente, un saignement abondant, une plaie ou brûlure, des traumatismes, etc ...

C'est en présence des élèves du CM2, des institutrices et de Mme LEBRUN adjointe à la culture et aux affaires scolaires que les formateurs ont délivrés ces attestations. Un deuxième groupe a pris la relève et suit assidument cette activité.

Un cercle généalogique s'est mis en place ainsi qu'une pièce de théâtre préparée par l'Harmonie d'AUMETZ



GOÛTER DE NOËL 2014

Comme la tradition depuis plusieurs années oblige, le goûter de Noël fut organisé après la distribution des colis. Forte de sa notoriété instauré par l'équipe précédente, de nombreux anciens ont répondu présents à l'invitation lancée par la mairie et le CCAS.

Après que tous le monde ait pris place dans la salle superbement décorée, l'après midi débuta avec les chants de Noël interprétés par la grande section de l'école maternelle sous l'œil du chef d'orchestre Mme POULAIN Claire et Mme SPIZAK Carine. Pas peu fière d'avoir chanté avec la justesse des professionnels, nos 28 bambins ont offert à chaque invité une boule de Noël joliment décoré par leurs soins. Leur départ fut honoré par un tonnerre d'applaudissements.

Sous une ambiance rythmée par nos musiciens de toujours, les membres du CCAS ont servi bûches, café et autres douceurs. Les invités ont pu apprécier chants et danses menées par le 3eme âge et quelques chanteuses, danseurs d'un jour.

La traditionnelle tombola a permis de faire quelques heureux. Après une longue attente le père Noël a enfin pointé le Bout de son nez et a pu distribuer, avec l'aide d'un petit lutin, un chocolat ou deux sous le regard de nombreux gourmands.

Monsieur le Maire Gilles Destremont, nous a fait l'honneur d'un petit discours jovial en précisant les changements mis en place et à venir pour faciliter la vie de nos anciens. Il a remercié les élu et bénévoles du CCAS qui ont contribué aux festivités.

Tous les membres du CCAS sont heureux d'avoir permis de vous offrir cette pause festive et vous souhaite à toutes et tous une excellente santé pour l'année 2015.

Tous les membres du CCAS

Responsable aide sociale,
Mme HUBERT Amandine



COLIS DE NOËL

Confection et distribution

Sous l'égide d'une équipe CCAS nouvellement constituée que 350 colis ont été confectionnés à la mairie.

Malgré des temps difficiles, la municipalité tenait avec fierté au maintient de ces colis de fête pour nos anciens. C'est donc joyeusement que les personnes de plus de 65 ans, munies de leur bon, ont pu venir chercher ce cadeaux composées de « trésors culinaires » pour les fêtes de fin d'année.

Cependant les plus démunis ne sont pas oubliés, nous pensons à eux ainsi qu'à nos pensionnaires en maison de retraites qui recevront leurs paniers à douceurs.

La municipalité et le CCAS vous souhaite une bonne et heureuse année 2015 !



VOEUX DU MAIRE 2015

Vendredi 9 janvier.



Avant d'évoquer la tragédie de Charlie Hebdo, le Maire M. Gilles DESTREMONT, entouré du conseil municipal, a demandé une minute de silence à l'assemblée très émue, et terminé son réquisitoire contre le terrorisme par un poème de Paul Eluard, Liberté. Après le bilan de l'année écoulée, le Maire a tenu à féliciter l'ensemble du personnel communal et des élus pour leur disponibilité, ainsi que le dynamisme des associations et des commerces locaux.

Un hommage a été rendu à M. André WEILER, ancien Maire, disparu cette année, et l'assemblée a ensuite été invitée à prendre le pot de l'amitié dans une ambiance conviviale.



Calendrier 2015

JANVIER

Vendredi 09.....Vœux du Maire.....Salle Po
 Dimanche 18...BEFANA de l'A.F.F.I.Salle Po
 Dimanche 25...Théâtre du Comité des FêtesSalle Po
 Vendredi 30.....Galette des rois de l'O.N.A.C.....Temple
 Samedi 31.....Couscous Algériens + A.P.E.....Salle Po

FEVRIER

Dimanche 01....A.G. Harmonie.....Salle de musique
 Dimanche 08.....A.G. de l'A.T.S.O.....Mairie
 Dimanche 08.....A.G. Country.....Salle Po
 Jeudi 12.....A.G. Mines en Choeurs.....Salle des Associations
Dimanche 15....LOTO du C.C.A.S.....Salle Po
 Lundi 16.....Centre aéré (du 16 au 20).....Multi-accueil
 Vendredi 20.....Nouveaux arrivants et
 Nouveaux berceaux 2014.....Mairie
 Dimanche 22....A.G. de l'O.N.A.C.....Mairie

MARS

Dimanche 01...Carnaval de l'A.P.E.....Salle Po
 Vendredi 06.....A.G. du C.C.M.....Salle Po
Dimanche 08...Conte Musical.....Salle Po
 Dimanche 15...Choucroute de l'Harmonie.....Salle Po
 Mercredi 18.....A.G. du Comité des Fêtes.....Mairie
 Dimanche 22...C.C.F.D. des Enfants.....Salle Po
 Samedi 28.....Carnaval U.S.A Foot.....Salle Po

AVRIL

Dimanche 12...Après-midi Country.....Salle Po
 Samedi 18.....Poker du Basket Club.....Mairie
 Samedi 18.....Expo peinture du Comité des fêtes.....Salle Po
 Dimanche 19...Expo peinture du Comité des fêtes.
 Dimanche 19...40 ans JMG.....Stade
Lundi 20.....Centre aéré (du 20 au 24).....Multi-accueil
 Vendredi 24.....Festival « Mines en Choeur »Salle Po-Mairie
 Samedi 25.....Festival « Mines en Choeur »Temple-Foyer
 Dimanche 27...Festival « Mines en Choeur ».....Maison des Ass
 Jeudi 30.....Cérémonies du 1er MaiMairie

MAI

Vendredi 08.....Cérémonies de l'Armistice.....Mairie
 Dimanche 10...Marche du club «GYM et MARCHÉ».....Salle Po
 Samedi 16.....Soirée Spaghettis de l'A.F.F.I.Salle Po
 Lundi 25.....Tournoi Foot Féminines.....Stade
Samedi 30.....Fête des Mères Municipalité.....Salle Po

JUIN

Dimanche 07...Brocante du C. des F.....Temple et Rues
 Dimanche 14...Kermesse de l'A.P.E.....Salle Po
 Mercredi 17.....A.G. U.S Foot.....Mairie
Dimanche 21...Fête de la musique...Place de la Mairie et temple
 Vendredi 26.....A.G - club GYM et MARCHÉ.....Mairie
 Vendredi 26Feux de la St Jean de l'U.S Foot.....Stade
 Samedi 27.....Gala P'tites Nanas.....Salle Po

JUILLET

Lundi 07.....Centre aéré (du 06 au 31).....Multi-accueil
 Mardi 14.....Cérémonies Kermesse.Place de la Mairie et
 Temple

AOUT

Dimanche 02...« Pic-Nic » de l'A.T.S.O.P.O ou Temple
 Samedi 15.....Challenge Foot- 1er tour.....Stade
 Dimanche 16...Challenge GORISEK-Finales.....Stade
 Dimanche 30.....Vide-Grenier Foot.....Parking Inter

SEPTEMBRE

Dimanche 13...Marche populaireSalle Po
Vendredi 11.....Réception des enseignants et parents d'élèves
 Salle de la Mairie
 Dimanche 20...Journée retrouvailles de l'A.F.F.I.Salle Po

OCTOBRE

Dimanche 04...Fête des Vendanges de l'A.T.S.OSalle Po
 Jeudi 01.....Reprise des goûters des anciens.....Foyer municipal
 Jeudi 15Noces d'Or-C.C.A.S.Salle Po
 Samedi 17.....Soirée dansante COUNTRY.....Salle Po
Vendredi 23.....Bourse aux livres.....Temple
Samedi 24.....Bourse aux livres.....Temple
 Samedi 24.....Soirée Foot contre la mucoviscidose.....Salle Po
 Dimanche 25...Bourse aux livres.....Temple

NOVEMBRE

Dimanche 08...Concert de l'Harmonie.....Salle Po
 Mardi 10.....Apéro de l'ONAC.....Salle Po
 Mercredi 11.....Repas de l'O.N.A.C.Salle Po
Mercredi 11.....Cérémonies officielles de L'armistice.....Mairie
 Dimanche 15...Bourse aux jouets du C. des F.....Salle Po
 Samedi 21.....Soirée moules-frites de l'U.S. Foot.....Salle Po
 Dimanche 22.....St Cécile de l'Harmonie.....Mairie et Temple
 Vendredi 27.....Soirée beaujolais de l'O.N.A.C.Salle Po
Samedi 28Cérémonies officielles de St Barbe.....Mairie

DECEMBRE

Vendredi 04.....Téléthon-St Nicolas des écolesEcoles
 Samedi 05.....Hommage aux morts pour la France
 pendant la guerre d'ALGERIEMairie
 Samedi 05.....Poker du Téléthon.....Mairie
 Dimanche 06...St Nicolas de l'A.T.S.OSalle Po
Mercredi 09.....Colis des Anciens-C.C.A.S.Temple
Jeudi 11Goûter des Anciens-C.C.A.S.Mairie
 Mardi 15Père Noël de l'A.P.E.Temple



MISE EN PLACE D'UN SERVICE À LA PERSONNE

Transport pour les Séniors à l'intérieur de la commune.



Comme annoncé dans notre précédent bulletin, la municipalité organise un service de transport à l'intérieur de la commune destiné aux séniors âgés de plus de 65 ans.

Ce service permet à toute personne confrontée à des problèmes de déplacement ou de mobilité, de se rendre dans les services, lieux d'accueil, commerces et cabinets médicaux présents dans notre commune.

Ce service de transport par minibus sera assuré dans un premier temps 2 matinées par semaine, les mardi et jeudi de 9h à 13h.

Pour bénéficier de ce transport gratuit, il suffira de contacter la Mairie la veille du départ au N° vert mis à votre disposition.

N° VERT : 08 00 22 33 01

APPROVISIONNEMENT GROUPE DE FUEL DOMESTIQUE

Renouvellement de l'approvisionnement groupé pour la fourniture de fuel domestique pour l'ensemble de la localité.

Dans ce cadre, les personnes désirant s'approvisionner en fuel sont priées de s'inscrire en Mairie pour bénéficier d'un tarif avantageux en fonction de la demande. Il serait souhaitable de commander un minimum de 20 000 litres.

Il est évident que le coût est en fonction du prix du marché à la date de la négociation avec le prestataire.

Les règlements par carte bancaire, espèces ou chèques sont acceptés (possibilité d'effectuer 2 chèques).

Toutes les personnes intéressées sont priées de se présenter en Mairie afin de s'inscrire.

Aucune demande ne sera prise par téléphone.

Date de limite d'inscription : vendredi 24 avril 2015

INFORMATIONS DU SERVICE DÉPARTEMENTAL INCENDIE

Note de service opérationnel, relative aux interventions payantes, à compter du 1er janvier 2015.

Les interventions des sapeurs-pompiers définies ci-dessous pourront faire l'objet d'une facturation.

Tarif forfaitaire :

- interventions pour insectes «hyménoptères» : 95€
- ouverture de porte non justifiée : 130€
- Personne bloquée dans un ascenseur : 150€
- Intervention pour levée de doute non justifiée : 150€

Appel téléphonique pour demande d'intervention Sapeurs Pompiers : 18

Lancement d'un programme contre l'analphabétisme et l'illettrisme à Villerupt :

Des besoins ayant été identifiés, un programme d'alphabétisation à destination d'un public francophone ou migrant sera mise en place sur la commune de Villerupt dès le 2 février prochain, avec le soutien du CCAS. Ce cours est ouvert aux éventuels apprenants des communes de la CCPHVA dont Aumetz fait parti.

Les conditions : toutes personnes de plus de 16 ans, gratuit, sans conditions de ressources.

Lieu et horaires : lundi et jeudi, de 18h à 19h, bâtiment ACCES au 15 rue Allende à Villerupt.

L'animatrice de ces leçons est Mme RAYMONDE Simonetta. Pour toutes inscriptions ou autres renseignements éventuels contacter la mairie de VILLERUPT au 03/82/89/33/11 du lundi au vendredi.

Lettre suivit à l'enquête du CODERPA et CCAS :

Suite à l'enquête du CODERPA menée conjointement par Mme HUBERT Amandine et Mme OMODEI Arlette, une lettre récapitulative des résultats est à venir. Nous vous informons aussi qu'une réunion a eu lieu le 28 janvier à Ottange avec les différents représentants des communes participantes. Cette réunion a eu pour but de présenter les différentes actions déjà menées sur chaque territoire concernant les plus de 65 ans. Nous vous remercions chaleureusement d'avoir participé aussi nombreux à cette enquête.

Pour le CCAS : Responsable aide sociale
Mme HUBERT Amandine

Tout au long de l'année, la Médiathèque Saint Exupéry propose de nombreuses animations et activités à tous les publics, des plus petits aux plus grands.

Pour 2014 le bilan est plus que positif et le public est venu nombreux assister aux différentes animations.

Pour la nouvelle année, outre les animations ponctuelles, d'autres projets sont en préparation et d'ores et déjà, nous pouvons annoncer une exquise exposition sur le chocolat « Passion chocolat » du 13 mars au 14 avril 2015 et une autre exposition « Les mots de la gourmandise » du 2 juin au 30 juin 2015.

Belle année 2015 à tous !

Nos dernières manifestations et prestations !

- Juillet et août :

Réaménagement au sein de la médiathèque avec l'installation d'une salle de lecture pour les enfants ainsi qu'un coin dédié aux ados (B.D, mangas, romans ados...)



-Septembre :

A compter du 19/09, le personnel de la médiathèque intervient chaque vendredi de 15h15 à 16h dans le cadre des T.A.P avec 4 groupes d'enfants (de la moyenne section maternelle au CE1). Présentation des différents tapis d'histoires, raconte-tapis, tabliers, baluchons etc...



« Lire en Fête...Partout en Moselle » sur le thème « Hé ! Si nous bullions ?... »

- Du 1er au 31/10 : Exposition sur la B.D.

- 7/10/2014 : Toute la journée, accueil de trois classes de 3ème du collège Lionel Terray d'Aumetz pour une rétrospective de la Guerre 14-18 et des lectures émouvantes de lettres de Poilus, ainsi que des extraits de récits de Guerre. Présentation d'ouvrages historiques (petite exposition d'objets de la Grande Guerre prêtés par le public.

- Vendredi 10 et samedi 11/10 /2014: Fête de la Science à la mairie d'Aumetz. Exposition « Poussière d'étoile : du Big-Bang à la Préhistoire » : présentation d'outils préhistoriques reconstitués (biface, propulseur, silex, flèches, arc, lance...)

- Mardi 14/10/2014 : Accueil de l'auteur de B.D Grégory LÉ ; présentation et historique de la B.D par l'auteur pour deux classes ; le matin, les CM2 de l'école Marie Curie d'Aumetz, l'après-midi, une classe de 3ème du collège Lionel Terray d'Aumetz.

- 21/10 /2014: Spectacle en pédiatrie à Bel Air pour les enfants hospitalisés « Monstres et Cie » avec les bibliothèques d'Hayange, Serémange-Erzange et Nilvange.



- Samedi 25 et dimanche 26/10 : Bourse aux livres à la salle de l'ancien Temple, rue de la Fontaine, avec, le samedi, la présence de Grégory LÉ pour une vente-dédicace de sa B.D. « Jeanne Dark ».

- Mercredi 29/10 /2014: « La marmite aux histoires » suivi d'un atelier « bulle » et d'un goûter.

Raconte-tapis « Léon et son Croco ». Tapis de lecture « Nuit et jour ».

- Mardi 4, mercredi 12, jeudi 13 et vendredi 18/10 : Tour du Monde des Contes avec un tapis cousu et dessiné par Evelyne, pour les 4 classes de 6ème du collège Lionel Terray d'Aumetz « Les Noël de Moselle »



- Vendredi 5/12/2014 à 18h : Balade contée et chantée aux lampions dans les rues d'Aumetz suivie d'une collation de Noël à la salle de l'ancien Temple. Environ 80 personnes étaient présentes malgré le froid.

- Du 2/12 au 13/12 /2014: Exposition « Les traditions de Noël en Europe »

Exposition présentée aux 6 classes de l'école primaire Marie Curie, ainsi qu'aux maternelles et groupes IME.

Mercredi 17/12 à 15h : Spectacle de Noël « Le marchand de sable » par la Cie Nihilo Nihil suivi d'un débat et d'un goûter de Noël des Trois Frontières. Environ 40 enfants + quelques adultes.

- Samedi 20 décembre à 10h30 : Dou-dous-lecteurs spécial Noël. Environ 20 enfants + les parents. De plus en plus d'enfants, une animation très très appréciée !!

- Durant tout le mois de décembre, Mireille a animé grâce aux étoiles et boutillons de Noël fabriqués par Evelyne. Merci Evelyne !

EN IMAGES ...

Fin de la deuxième tranche des travaux de la place de l'Hôtel de Ville : parkings et abords.



Préparation des sols ...



...marquage au sol ...



...mise en place des enrobés ...



...et finition des passages ...



Spectaculaire mise en place du sapin de Noël sur la place de l'Hôtel de ville ...



Déneigement et salage régulier des voiries par les services techniques pendant la période hivernale ...

Nettoyage des trottoirs et caniveaux

Nous voilà bientôt au printemps.

Pour que notre ville soit agréable, nous demandons à tous les riverains des voies communales de déneiger en hiver et de balayer régulièrement le restant de l'année devant leur maison. Si chaque propriétaire nettoie un minimum, les interventions des services techniques seront beaucoup plus efficaces et tous les efforts conjugués donneront un bien meilleur résultat. Rendre notre ville plus propre, donc plus agréable, doit être notre but à tous. Merci pour votre compréhension et votre collaboration.



Spectacle de Noël de l'APE :

Petit Papa Noël quand tu descendras du ciel

Et oui le Père Noël est venu rendre visite aux enfants des écoles maternelle et primaire ! Entre pleurs et rires, les chants, dessins et autres bisous ont agrémenté cette visite déjà inoubliable pour les plus petits !

Un sachet de gourmandise fut offert par l'APE et donné par le grand chef au bonnet rouge à chaque enfant et instituteur des écoles.

Avant ce petit interlude un spectacle fut organisé et offert par l'APE.

Merci à tous pour votre participation et à l'année prochaine.....hohohoho !!!

Le comité de l'APE
Amélie STEADEL

L'Association des Parents d'Elèves d'Aumetz
est heureuse de vous convier au

« Grand Défilé de Carnaval »

le dimanche 01 mars 2014 à partir de 13h45 dans les rues
d'Aumetz !

Animations : pêche aux canards, atelier maquillage, chamboule-tout,
Musique et restauration sur place (crêpes, gaufres...)



Le départ se fera place de la Mairie (si le temps le permet),
ensuite nous vous attendrons tous à la salle polyvalente pour
le Grand Bal des Enfants !

L'A.T.S.O

A.T.S.O.
Aumetz



Association des Travailleurs
Slovènes d'Origine
2, rue de la Fontaine
57710 AUMETZ

Comme le veut la tradition, le comité a organisé la sortie pour honorer Ste Cécile. C'est en bus que le comité, la chorale, les dentellières, l'école se sont rendus au restaurant le dimanche 16 novembre. Après un buffet-repas très copieux accompagné de chants, accordéon et guitare, l'après-midi libre s'est terminé

dans la bonne humeur au salon du restaurant et une balade en forêt.

Le 7 décembre Fête de St Nicolas de nombreux membres et amis, une dizaine d'enfants se sont retrouvés à la salle polyvalente autour d'un bon repas en attendant la venue du St Homme.

Il a distribué des friandises aux enfants et gâté nos anciens. Une belle tombola a fait de nombreux heureux. La chorale a interprété quelques chants. Le café, le chocolat chaud avec pâtisserie a clôturé cette belle journée.

Le 14 décembre la chorale a participé au goûter des mal voyants à Fameck en compagnie du Mas des mineurs.

Merci à tous les bénévoles qui se dépensent tout au long de l'année pour que chaque manifestation soit une réussite dans l'esprit de la culture Slovène.

Meilleurs Vœux de Paix, Santé
A tous et toutes pour 2015

L'Assemblée générale aura lieu le 8 Février à 15 h à la mairie



NOUVELLES DU COMITÉ DES FÊTES

Nous voici à nouveau d'attaque pour aborder l'année 2015, avec une nouvelle énergie.

Elle débute dès dimanche 25 janvier à 15h, à la salle des spectacles par la MATINEE THEATRALE.

Une nouveauté cette année : la troupe qui présente sa pièce « VIVE BOUCHON », nous vient de SEREMANGE ; il s'agit de la « COMPAGNIE LES UNS LES AUTRES ».

Le COMITE des FETES fidèle à ses programmations, propose ensuite les 18 et 19 avril, l'EXPO PEINTURE suivie le dimanche 01 juin par le VIDE GRENIERS.

La BOURSE AUX JOUETS, en date du dimanche 15 novembre, clôturera ces manifestations internes, sans oublier ses participations

aux festivités de la FETE de la MUSIQUE et du 14 JUILLET.

Le COMITE prévoit également pour 2015 l'achat de matériels divers

qui seront toujours mis à disposition des associations qui en formuleront la demande, afin de les accompagner pour la réussite de leurs manifestations.

Un listing du matériel du Comité des Fêtes leur sera fourni sous peu.

Bien entendu, nous accueillerons toujours toutes les bonnes volontés,

jeunes et moins jeunes, qui désirent nous rejoindre pour apporter un plus à la vie associative locale, culturelle, afin de contribuer à l'animation de notre ville.

En espérant que vous ayez passé un JOYEUX NOEL, le COMITE des FETES

vous souhaite une très BONNE et HEUREUSE NOUVELLE ANNEE 2015.

Pour le COMITE, le Président : Jean Marie SCHROEDER



GENERATION COUNTRY

Cette année, les GCA ont proposé à tous les amoureux de danse et musique Country, un week-end country les 18 et 19 octobre. En effet, en association avec la FFCLD, un stage Excellence and Fun a été effectué sur 2 jours, ce stage a permis à une vingtaine amateurs de danse de se perfectionner dans leur pas et d'obtenir un diplôme.

Un workshop a également été animé par Guerric Auville. Notre bal était animé cette année, par Lil' Dixie Band, groupe composé de 2 artistes de renom Aziliz et Kevin Buckley et les intermèdes ont été comblés par DJ Rem (DJ country). Le bal a réuni pas moins de 300 personnes, fans de country, et tout ceci dans une super ambiance.

Pour les dates à venir, Génération Country tiendra son assemblée générale le dimanche 8 février 2015 à la salle des spectacles à Aumetz.



Ensuite le dimanche 13 avril aura lieu l'après-midi country, avec ouverture des portes à 11h pour commencer par un grand barbecue tout le long de la journée.

Les cours ont toujours lieu les mardis de 20h15 à 22h, animés par Paty, les mercredis pour les enfants et adultes débutants de 18h45 à 20h, et de 20h à 22h pour les révisions, animés par Véro et Tania. Pour plus d'information, vous pouvez contacter la présidente Marinette Ercolani au 03.82.59.94.66 ou 06.77.43.66.25 ou encore visiter notre blog : <http://wakanda57.skyrock.com/>

INFORMATION A TOUS LES LICENCIES



Nous vous communiquons les dates de nos différentes manifestations organisées au cours de l'année **2015** :

Soirée < beignets > : **lundi 16 février ;**
Sortie Restaurant : **dimanche 15 mars (choucroute Harmonie d'Aumetz);**
Marche du Printemps : **dimanche 10 mai ;**
Assemblée générale : **vendredi 26 juin ;**
Sortie Excursion : **dimanche 28 juin ;**
Marche de clôture : **jeudi 2 juillet ;**
Marche populaire : **dimanche 13 septembre.**

Les détails de toutes ces manifestations vous seront communiqués en temps voulu.

Nous comptons beaucoup sur votre présence, et soyez assurés de passer d'agréables moments.

Le Comité vous souhaite une Bonne Année 2015.



MINES EN CHOEURS

Que ce fut l'accueil de nos amis irlandais, le confort et le service de notre maison d'hôte B&B Carlingford House **** de Peter et Irène Finegan, l'organisation des divers concerts, l'organisation des diners et des troisièmes mi-temps, tout fut parfait.

Nous tenons à remercier tous les choristes qui nous ont accompagnés durant ces trois jours et en particuliers nos amis de Carlingford qui se sont coupés en quatre pour que notre séjour demeure un souvenir inoubliable.

Un grand merci à tout nos amis irlandais.

Le Choeur Homme d'Aumetz s'est produit le samedi 6 décembre à 16h à Luxembourg Place de la Constitution dans le cadre des fêtes de fin d'année Winterlights

Afin d'assurer sa pérennité, Le Choeur Hommes d'Aumetz recrute pour les 4 pupitres; ténor 1 – ténor 2 – baryton et basse. Si vous avez envie de chanter, si vous avez envie de voyager et faire des concerts à l'étranger, si vous avez envie de faire partie d'un groupe dynamique, alors venez le jeudi soir à 20h à la Maison des Associations à Aumetz. rue Verlaine – 57710 Aumetz.

Le Choeur Homme d'Aumetz participera et donnera de la voix à l'inauguration de "Printemps du livre" à l'Hôtel de Ville de Villerupt le 28 mars 2015 à 17h.

Suite au succès de l'édition 2014, le Comité a décidé d'organiser le prochain Festival du vendredi 24 au dimanche 26 avril 2015. Au programme :

VINTAGE BARBERSHOP - DROGHEDA - IRELAND

GORENJSKI OKTET - KRANJ - SLOVENIA

SANUMA - BRAZZAVILLE - CONGO

ST RITA - CHORALEYOPOUGON - ABIDJAN - COTE D'IVOIRE

TRIO VOCAL KRESNICE - NOVA GORICA - SLOVENIA



HARMONIE D'AUMETZ

Le comité, les musiciennes et musiciens de l'Harmonie d'AUMETZ, vous présentent leurs meilleurs voeux.
Que le chemin de l'année 2015 soit parsemé d'éclats de joie.
Que 2015 soit votre année, et le bonheur votre allié.
Et nous soulevons notre verre à votre santé.

Nous vous remercions pour votre participation à nos différentes manifestations pour l'année écoulée et espérons vous retrouver en 2015.

VOICI LE CALENDRIER CONNU POUR 2015

15 MARS	MATINEE CHOUCROUTE (réservez déjà cette date ...)
30 AVRIL	CEREMONIE OFFICIELLE
08 MAI	CEREMONIE OFFICIELLE
21 JUIN	FETE DE LA MUSIQUE
14 JUILLET	CEREMONIE OFFICIELLE
16-19 OCTOBRE	IDRIJA POUR LEUR 350ème anniversaire
08 NOVEMBRE	CONCERT
11 NOVEMBRE	CEREMONIE OFFICIELLE
22 NOVEMBRE	STE CECILE

Notre Harmonie est ouverte à tout le monde. N'hésitez pas à venir nous écouter lors de nos répétitions tous les vendredi soir, 20h salle de musique au foyer St GORGON dernier étage.

Bonne et heureuse année !

Pour le Comité, SPANIOL Paola.

US PETANQUE AUMETZ

Une année bien remplie telle fut 2014

Championnat Moselle Clubs : nous terminons 2ème de notre groupe, mais 1er à tous les classements (points encaissés-marqués –goal avérage), quelques concours aînés gagnés, une bonne participation à nos manifestations locales.

Très peu de nouveaux joueurs la moyenne d'âge grimpe en flèche heureusement que les anciens sont très assidus, preuve en est par le nombre de joueurs présents cet hiver sous le Hall. Un merci à la municipalité pour l'effort consenti, ce terrain couvert suffit amplement au club et nous permet de jouer par tous les temps.

La place rouge (sans Nathalie) a pris un coup de « fraîcheur » cela choque au début mais la nature reprendra vite ses droits et elle n'en sera que plus belle ensuite.

Festivités : Nous avons dignement fêté les 90 ans de notre doyen Franco, une bouteille d'Armagnac de son année de naissance lui a été offerte.

Mi-décembre un repas de fin d'année réunissait les membres du club au restaurant « Le Toqué »

2015 : Les licences seront en vente dès janvier, les passionnés de boules, nouveaux arrivants d'Aumetz sont cordialement invités à passer au local. Notre championnat commence en Mars mais d'ici là nous participerons au Luxembourg à un concours international sur invitation (4 pays). Trois concours sont prévus à Aumetz le 05/08 et le dimanche 16/08 challenge CMDP, le troisième nous n'avons pas la date.

La sortie de l'année aura lieu à KIRRWILLER (21 ou 28 juin) quelques places seront disponibles s'adresser au club qui est ouvert de 14 à 18 h en semaine ou aux 0685889649 – 0382919076 lor57mo@live.fr

Les formules de vœux sont nombreuses et variées dont la plus simple

Bonne et Heureuse Année

P. le Comité – le Président : THIES Claude



LOTO DE LA SAINT VALENTIN

Organisé par le C.C.A.S

Comme chaque année les membres du Centre Communal d'Action Sociale vous attendent nombreux,

le Dimanche 15 février 2015

Salle polyvalente à Aumetz

Ouverture des portes à partir de 13h30

Début des jeux à 14h30

Le prix du carton est fixé à 2 € - Nombreux lots en jeux

Sur place buvette et restauration. Venez nombreux ...



NOUVEAUX ARRIVANTS ET NOUVEAUX BERCEAUX 2014

Comme à son habitude depuis plusieurs années Mr le Maire Gilles DESTREMONT et la Municipalité recevront les nouveaux arrivants et les nouveaux berceaux de l'année 2014 à Aumetz, le vendredi 20 février 2015, à 19h00 en Mairie. Cette manifestation conviviale permet aux nouveaux venus d'échanger, de se rencontrer et de prendre contact autour d'une petite présentation de la municipalité et d'un pot de l'amitié.

Etat civil

Sur les Registres d'Etat Civil :

Naissances

LAVAL Lucas le 26 novembre à THIONVILLE

DONNY Flora le 02 décembre à THIONVILLE

DE PAOLI Jules le 03 décembre à BRIEY

RENAUD BORBICONI Eléna le 03 décembre à THIONVILLE

KOGOVSSEK Jules le 18 décembre à THIONVILLE

PICHA Manon le 19 janvier à THIONVILLE

PICHA Jules le 19 janvier à THIONVILLE



Mariages

Fabrice GARCIA et Sylvie FRITSCH le 12 décembre



Décès

Irène FRANCOIS veuve JAGER le 13 novembre à l'âge de 84 ans

Raymond IGEL le 15 novembre à l'âge de 71 ans

Daniel FERRASSINI le 19 novembre à l'âge de 51 ans

Andrée NININ le 07 décembre à THIONVILLE à l'âge de 92 ans

René BOUBEL le 06 janvier à HAYANGE à l'âge de 91 ans

FRIIO François le 27 janvier à THIONVILLE à l'âge de 92 ans

